

中華民國二十一年七月十二號

(星期一)

大漢公報

孔子貳千四百八拾三年

夏曆歲次壬申年六月初九

表目價

本報價目本埠每月收銀七毛五
若派不到者郵費每月收銀一元
英屬各埠及美國每年收銀九圓七毛五
半年五圓三個月二圓七毛五
中國及外埠每年收銀十五元
除禮拜日外每日呈報無取閱久暫報費
均先惠空函定閱恕不奉呈
本報司理部啟

均安棧啟事

馬心喜即馬駿經辭退代理藍煙通公司
職務專任總代理美國郵船公司客務兼
代理特委亞細亞鐵路車代拍電報不取電
費倘蒙光顧請到均安棧面商或直函
商便安

淞滬戰區甲今記

(滄海)

民廿廿。六月四日上午八時。獨往四川
路中國旅行社。赴該處甲團。參觀此次淞
滬戰區。適遇前暨南大學學生桂君華岳為
我浩。遂與桂君所約定吳季和予四人同
乘一汽車。九時。在該社出發。沿四川路
經虹口公園。今雖次第恢復。而首衝戰跡
。厥狀凄然。已不忍睹。直走西體育會路
。持志大學。蕩然無餘。過此為期股路。
。有董權公司。復日大學在焉。當時為暴日
佔領駐紮賊兵。遺址尚在也。再過為軍工路
。即水電廠。滄浦局。又再過則蘆溝橋。
。矣。淞滬。為兩軍爭持最烈之區。是處有海
濱旅館。無線電台。均化灰燼矣。至是已
抵吳淞砲壘。各人停車參觀砲壘砲台。整
個門戶舊壘。變作荒草瓦礫。所有巨砲斷
毀。子彈廢棄。稍能移動者。盡為賊兵移
回東家陳列作戰勝紀念品。憑吊諸人。歎
歎嘆息。頗覺當局有意賣國。異口同聲
其中有攝影各處殘跡以留國恥紀念。永世
不忘。

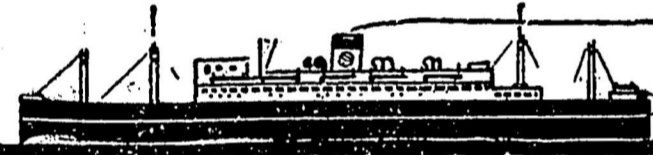
同時。沿內馬路行。經水產學校。中國
公學。中央大學。同濟大學遺蹟。其間或
斷垣殘瓦。或彈痕累累。過吳淞鎮沿軍工
路達開路。所見淞滬戰跡。均非
短時間所可恢復。再經西體育會。至江灣
鎮下車步行遊覽。彌望皆危樓瓦礫。一種
淒涼景况。令人酸鼻。而苦力頑童不耐貧
血。互挖鐵屑零物。真博得些少銅元聊充
飢腹。亦可憐甚矣。從此出曉佩路。體育
會西路。折至江灣路日賊六三花園。聞當
時寇兵借此為盜巢。也被炮火波及。再過
為同濟路。八字橋。青雲路。此乃我軍爭
擊之重要地點。最受慘痛。荷非宋漢勇之
至。王慶漢奸作祟。引敵大攻。矣至損害
如是之大。沿濱而行恒業路由同濟路出。
過天通橋火車站。即日本海軍司令部在焉
。此乃日政府藉口維持租界治安。至今仍
留海軍陸戰隊二千五百人。陸軍砲隊撤退。
而一切軍器子彈依然存在。俟日軍會議不
成時。強迫擴大日本租界之導火線也。及

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES

司公郵打船郵國美

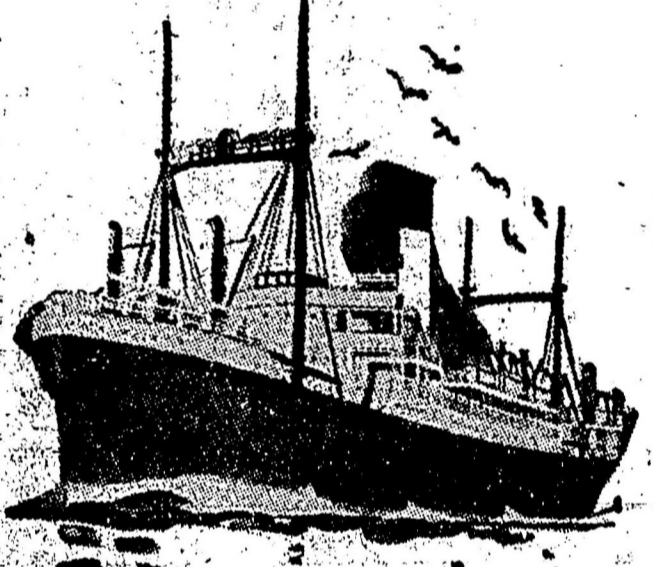
本公司來往城埠及東亞之各總
統輪船。現已將大船位改為第
三等客位。此等第三等客位舟
費往上海八拾元。香港五元半
。細小之第三等客房。則加取
五元。壹概第三等客艙具有床
褥。空氣疏通。燈火光明。現
又從新置有最近之有聲電影機
。總統船之迅速穩固。及其華
姿之佳美。為世界所著名
勿地慎總統 六月廿五開
企李當總統 七月九日開
他 輔總統 七月廿三開
者化慎總統 八月六日開

馬駿代理 詩曼亞公司
鐵馬棧安均理代總埠雲 瑞呈馬昌同利理代埠城
Mar June 295 Pender St. E. Vancouver, P. C. Phone Sey. 7880
Lee Hong Chong, 541 Fisguard St., Victoria, B. C. Phone Empire 5881



司公船通煙藍

The Blue Funnel Line



由雲開行 船名 到雲城埠
七月十八號 益 臣 六月廿七號
八月十八號 新登斜 臣 七月十八號
八月廿八號 千地利士 八月八號
九月十七號 布地羅士 八月廿九號
十月八號 益 臣 九月十九號
以上各號由雲開往遠東特開往上海停泊數天
以供搭客遊覽
搭客請於船期日前登天落船

新船 本公司為利便華僑回國起見於八月加添新
船「餐斜士」號來往雲埠及遠東華僑歸國
者祈為留意焉

船費 二天 七元 五天 十五元
新船 期紙 印便 函索 即奉
馬 福 蘭 馬 代理 鐵馬 鐵馬 鐵馬
FRANK MAH Travelling Agent
254 1/2 Pender St. E. Vancouver, B. C.
QUON ON CO. 254 1/2 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 2942
QUON ON CO. 529 Cormorant St. Phone Garden 6914 Victoria B. C. Dodwell & Company Limited Vancouver B. C.

司公船輪 亞丕詩



港香到天七拾

色特大四之船后皇

行期快捷 船量巨大 福食生鮮 艙位通爽
雲埠代理 葉生公司

由雲埠開行日期表	船號	陽曆日期
亞洲皇后	六月拾八日	八月廿八日
坎拿大	七月式日	八月廿九日
俄國皇后	七月十六日	九月一日
日本皇后	七月卅日	九月十五日
亞洲皇后	八月十三日	九月廿八日
坎拿大	八月廿七日	十月十二日
俄國皇后	九月十日	十月廿六日
日本皇后	九月廿四日	十月廿九日

太平洋客務總司理司徒施佈
地址信通徒司 SETO MORE
Pacific Passenger Agent, Canadian Pacific Rly Vancouver, B. C.
打士火司總務客船 J. J. FORSTER
Steamship General Passenger Agent Vancouver, B. C.

行銀路寶 THE ROYAL BANK OF CANADA

Head Office Montreal, Canada

當信任有經驗之船主
寶路銀行開辦至今已閱六十五載中經各種變幻如商業景况之變遷
種種失敗收效過微之豐裕與恐慌因富有經驗及謹慎將事故能應
付自如以論欲求臻於安
全地位誠屬易事但投資
者須細思如何方能應付
各種變幻究能成功與否
設有專人焉當其移居外
國時須具有許多犧牲其
茹苦含辛與犧牲之目的在謀保護
其家庭及享晚年之福
有經驗之船主亦然須冒大風浪追天明
氣清時則怡然自得
寶路銀行經營六拾三年之勇往直前致有今日
之發達可為其有能幹之良證而亦足以保證汝之希望安全者觀此
應無顧慮
本行為利便華僑起見特在雲高華埠多利及滿地可等埠雇用
適任之華僑專員專向華僑接洽及勸導



醫衛大黃西

Dr. D. T. W. WONG, M. Sc., M. D.
Suite 5, 501 Main St. Vancouver, B. C.

花柳雜症及體恤會工人
意外損傷對於外科手術
尤為特長
醫館在片打街夾福街角
五仔索銀行樓上第五號
醫館電話 Sey. 8703
住宅電話 Fair. 2238X

醫西 錦求葉

Kew Ghim Yip M. D., C.M.
15 Pender St. E. Vancouver, B. C.

醫館電話 Seymour 5736
住所電話 Douglas 4564 L
永生電話 Seymour 313
住所門牌 51 Pender St. E.
雜花全內老男統
症柳科外幼女理

取銷：大兵之後，必繼大疫。上海夏歷五月後。氣候炎蒸。現已屆期。該處貧民。...

不用味良心。將錢送日人。試看關北戰。日人何兇狠。...

本館特電

南京砲彈藥庫。於灰(十)日。忽然焚爆。所貯砲彈甚多。爆炸時。砲聲不止。附近民居。被燒三百餘戶。居民死者極衆。當局疑爲人縱火所致。現在偵查中。...

上海商務印書館於滬戰時。被日賊飛機炸毀。損失甚重。現定於八月東(一)日。恢復發行所。徐而添招股款。恢復工場工作。...

吉林省義勇軍。固守橫河一帶。與日賊大戰。極爲劇烈。日賊被擊敗。乘車逃走。...

黨府行政院。贊助海關取消兩制。征收銀圓政策。...

閩北共產黨列隊巡遊。表示反對黨府拘審共黨首領牛蘭夫婦。被警拘去十九人。...

福安艦前傳被努力內戰之陳濟棠飛機大隊長丁紀徐炸沉不確。蓋丁紀徐雖奮勇於內戰。惟自知技術幼稚庸劣。不敢向稍大之兵艦投炸。...

唐紹儀曾因調停海軍事到港。與蔡廷楷等磋商。現已事畢。於(十一)日返廣州。...

重要電報

滬戰區檢出屍骸之多。倭賊專殺無辜兒童。此仇此恨何時可雪。紐約太晤士報登六月四日上海通訊云。...

巴西與智利又報內亂。巴西京利奧總統噶噠城十一日電。是夕巴西又報有內戰發生。...

哀爾蘭自由邦總督辭職。因與自由邦之總統齟齬。哀爾蘭自由邦之總督。因該自由邦之總統。...

英意法德之反響。倫敦九日電。本京政界與實業界中人。聞洛桑經濟會議告成。...

蔣作賓抵橫濱。定期會晤內田康哉。東京拾一日電。駐日公使蔣作賓偕其夫人。於本日上午拾一點鐘乘日輪平安丸抵橫濱。...

遭匪戕斃已證實。上海九日電。據上星期杭州訊稱。美國傳教士李博森與俄人荷清氏於六月廿一日。在距安定縣五拾五英里爲華匪殺斃云。...

金九炸彈隊潛入高麗。漢城通信。韓國愛國會長金九。令其部下青年決死隊。攜帶最猛烈之炸彈。潛入高麗之警報。...

哀謝。哀啟者先嚴吳德慶翁君染病數日。經請西醫多名調理。但藥石無靈。...

哀謝。茲將贈件列后：笠把市足致公堂車壹花圈一。金紫堂車一。...

惡頓煙絲。請用惡頓公司之幼嫩煙絲。推煙仔：惡頓煙絲捲煙較易較快。其味香甜清爽。...

自由車大減價。爲雲高華空前所未有。本公司現運到今年款式之自由車。共七卡。...

自由車大減價。爲雲高華空前所未有。現有廿五輛今年款式之客車發售。四面鑲有玻璃。美麗裝璜。...

醫生黃一平。全科花柳奇難雜症。在別埠將病源詳列。函告可能對症發藥。...

美政府不願取消戰債

華盛頓十一日電。上星期六日本京國會參議院...

通過重徵貨進口稅案

倫敦十一日電。英政府自由黨政府。遠背英...

本埠新聞

李氏總公所歡迎會盛況。李氏總公所。于七月十日。開會歡迎由祖...

糖起價。本埠發行及販賣糖商。昨朝通告。謂自昨朝...

兩蒙面匪劫藥材店。在丹文街夾汝魯慎街之坎寧...

竊案何多。笠慎街壹貳一二號之華人瓜菜店。於昨朝...

各埠新聞

邦人犯竊西人欺騙被拘。城埠十一日電。華人陳利(譯音)。昨日被...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

美聖路耳路劫案。城埠十一日電。本埠失業工人約...

治氏通告。於今年西歷冬季間。將運廿五萬株之冬節樹往美國銷售...

滿城華僑學校開學。滿城華僑學校。於七月二號七時。假青年會所開學...

鄧成館傷案。本埠佛佛埃路二號。在該園當工業主...

美國人欲召集遠東商人會議。魯埃倫省紐西蘭。前駐意大利大使...

洗衣館出售。機器齊備之洗衣館出售。地處七拾六尺除洗衣...

麥紀雲麵包有限公司。McGAVIN LTD. (Bakers) 2106 W. Broadway, Vancouver, B.C.

辦事所喬遷廣告。逕啟者弟開設辦事所。經有拾載。兼代...

大觀旅館新張廣告。本旅館設在雲高華埠打街東門牌壹百號...

南昌公司。Nam Chong Co. 33 Pender St. E. Vancouver, B.C.

承受聲明。啟者本埠四拾九街東之義勝園。原日係黃富貴世兩君所...

請買好麵包。本公司開辦於雲埠約拾年。所製之麵包。及各種西人餅食...

生意招頂廣告。大富由天。小富由機。啟者弟志在旋東。願將西人雜貨生意...

Chantecler CIGARETTE PAPER. 幼薄柔軟。確為最合煙紙。使自捲煙者捲煙較快...

華出不肖會員。啟者茲有不肖會員胡順德。係開平旗尾人。向在升卡頓滿地...

恭頌良醫。啟者弟日前。自患一惡毒瘡。不能操作。屢延中西醫生...

招人投充廣告。啟者本堂樓下。有天地玄壇。暨參張另有舖面。因極合華人...

五洲大藥房新貨奇物特別廣告

ENG CHOW COMPANY

104 PENDER STREET EAST

VANCOUVER, B. C.

加拿大

人人爭看。譽滿全球。戰勝暴日。救國英雄。蔡廷楷將軍偉像。身披戎衣。英氣勃勃。畫有顏色。題有像贊。長三十寸。闊廿一寸。上下有軸。利便懸掛。每幅二毛五。

◎新發明醫布藥水 此藥水為大工藝化學家所發明。能洗脫衣服上鐵銹。墨水。油跡。各等污點。功用神妙。不損衣服。不變顏色。誠為業洗熨者必需之品。凡衣服無論係絲綢。羊毛。棉布。皆同一用法。惟有顏色之衣服。則須先將摺在內邊之衫角。以為試驗。若係易脫色者。則用藥水後。須立即加亞摩尼亞水洗過。可免脫色也。每筒五毛。

清血解毒藥

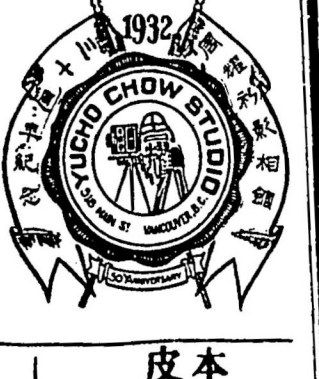
專治男女 傳染梅毒 溼熱內蘊 飲食減少 睛線不清 風溼骨痛 癬疥瘡癩 皮膚溼爛 婦女子宮 發炎及赤 白帶等症 服之立效 藥性和平 功力安速 正本清源 世界第一 純正藥品

奇異水

凡瘡科初起 用棉花蘸奇 異水敷之 即將瘡頭打 消如風濕癩 痛肌肉麻痺 搽奇異藥水 五分鐘止痛 心胃氣痛即 服即愈功效 神奇不可思議 批發相宜

大樽 五毛 中樽 三毛 小樽 壹毛

常有壁架 高亭 歌林 遠東 中華 大中華 函索奉寄 目錄印備 狗仔嘜



周耀初 影相館 三十周年紀念 大減價 大贈品 大獎品

大獎品 揭曉期 大攝影

接整水龍 本號承接修整水龍

大攝影 揭曉期 大攝影

接整水龍 本號承接修整水龍

買紙料者注意 本公司常有各種紙料齊備

花旗 營業時間 電話

北京酒樓 每日下午四時開市至晨早三時

片蘇溫尼亞旅館 氣候涼爽適宜

萬應搜骨丹 本醫生始創萬應搜骨丹功效卓著

餐館用品發售 Hotel Equipment and Supply Co. Ltd.

雲華區最大最好之酒樓是 北京酒樓

請飲衛生素橙水 渴 咩 咩

萬應搜骨丹 此丸不寒不燥不偏不墜

諸般癩症丹 珠珀白藥膏 止癢癢草藥 男女交合丸

雲華區最大最好之酒樓是 北京酒樓

雲高華
中以供僑商採辦
搜羅中國物產
完備商店
一律優禮歡迎

FOO HUNG COMPANY
129-131 Pender St. E.
Phone Say. 3440
Vancouver, B. C.

金利源興記
新到國貨
行情印便

GIM LEE YUEN Ltd. 75 PENDER ST. E.
PHONE Say 899 Vancouver, B.C.

超等絲苗
一號絲苗
二號絲苗
新花宣粘
菜種瓜仁
油糖雜貨
參茸藥材
時款鐘鏢
金器首飾

代東
詹本年陽曆九月十八日正午舉行
全加第廿屆懇親大會慶典敬請
列位昆仲屆時蒞臨指示

一切易勝榮幸
Chee Kong Tong P. O. Box 11 Nanaimo, B. C.
全加洪門吉慶懇親會同人敬啟

民國廿一年七月五日

歡迎華友光顧
本公司現有大批之各種玻璃屋木柱、柏木、地盤板、船板、板門、窗板、及木瓦仔製備。立刻出售。又有兩寸厚板、車房地板、土庫地板、等用。每千尺八元。
Vancouver Lumber Co. (1931) Ltd.
South end Connaught Bridge,
Vancouver, B. C.
Fair. 4000
雲高華板廠九三二有限公司啟

廣東新聞一
三三航商醞釀停擺續詳
東西北三三航商 因反對粵海關稅務司頒布清關新例 曾召開粵海關稅務司會議 討論一切應付辦法 余以稅務司此次頒布清關新例 航商方面 確有窒礙難行之處 因其手續繁瑣 每水(即每來壹次 往一次)均須換領路簿壹次 不特予航商以重大打擊 且貨客亦同受延緩之影響 故曾決定據情呈請粵海關稅務司 請求將新例暫緩執行 各節已詳昨訊 但粵海關方面 早已由稅務司 決定于六月廿日 施行此種清關新例 旋因手續未備 或改于七月一日 始宣告實行 且粵海關稅務司 對於航商之請求 曾加以相當的考慮 但以此事係奉總稅務司命令而來 無權撤銷 祇循航商所請 據情代呈總稅務司 于航商方面 此事仍無要領 且海關方面 對於航商所請 尚未批示 航商因此 決于三十日 召開常務會議 復召集第貳次緊急聯席會議 繼續討論此事 并認定此次粵海關稅務司 頒發清關新例 確屬困難 如在未執行以前 當據理力爭 一因稅務司方面 初擬于六月廿日實行 現因手續未備 有礙于七月廿日始執行者 一并由面由航商學派代表北上 向總稅務司請願 請求撤銷 如派代表北上後 仍無要領者 惟有忍痛舉行總停擺 以待解決 非宜傳總停擺 以為要挾之具 此乃商人痛切肌膚 呼籲不恤 商人不得不忍痛出此 本報駐省記者 以航商于三十日 會議此事 乃出席旁聽 但下午三時 尚未會議完竣 迫得先將大意錄出 以响閱者 詳情明日續報

請定閱香港公論日報
本報由李微塵先生主持
國內著名學者分任撰述
是華僑之喉舌...是南中國反對治之言論總匯
定期七月壹號出版
定價半年港幣十八圓
館址香港雲咸街三拾九號
郵費先惠 空函訂閱恕不奉寄
The Public Opinion
39 Wyndham Road,
Hong Kong, China.

醫學
白濁疔瘡魚口便毒橫痃並菜
癰疽疔毒癩瘡疥癬無名腫毒
風濕風痺脚氣腫痛遠年濕脚
花柳瘰癧疔毒癩癩小兒胎毒
皮膚瘙癢立止癢限七日內全愈
神效藥膏立止癢限七日內全愈
每打三元
跌打遠年老癩止痛消腫吊痰散每料三元
久戰雙方滿意丹戰必勝攻必克每料二元
花柳入骨搜毒丹 每料二元
經驗神效白濁丸 每料二元
爛疔疔毒生肌散 每料二元
本醫生秘製各種應驗膏丹丸散
多未盡錄
雲埠打街東門牌五百五十八號
寶來旅館四十五號房

歡迎華人
啟者本旅館在希士定街東門牌六百十號號每房按有暖汽龍冷熱水喉床鋪新麗地方整潔光線充足華人光顧無任歡迎房租格外相宜
比非路旅館主人啟

駐叻叻埠全加洪門第廿次懇親大會籌備處職員表
正副處長 梁錦昌 譚子華
中文書記 梁錦英 陳孔滋
西文書記 梁錦煥 黃邦彥
總幹事 李英 陳明瑤
馬光安

李福專醫打柳奇難雜症
Loyal Hotel Lee Fook
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

喬遷啟事
啟者本堂所於六月十四號遷往新購置樓宇貳樓為議事所嗣後各堂社有文件賜來所照下列西字門牌附來得收無誤此佈
Chee Kung Tong 216 Pacific Ave. Winnipeg Man. Can.
宛地辟致公堂啟
民國廿一年六月十八日

歡迎華人
啟者本旅館在希士定街東門牌六百十號號每房按有暖汽龍冷熱水喉床鋪新麗地方整潔光線充足華人光顧無任歡迎房租格外相宜
比非路旅館主人啟

廣濟堂自製 各種丸散 鮮明熟藥 發客

Fong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.

拔毒生肌膏 每合二元五
此膏治損傷凡有損口未埋者貼之即能全愈

跌打止痛水 每二元二五
此水散瘀止痛凡跌打擦之即能散瘀止痛消腫

皮膚濕毒膏 每合二元五
專治皮膚癢或皮膚起粒出水搽之即能全愈

萬應爛脚散 每罇貳元
專治久年爛脚無論新舊爛脚搽之定能全愈

花柳白濁丸 每盒一元五
此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹點鐘其痛即止

花柳拔毒丹 每罇壹元
此丹專治疔毒即愈

注意 小店常有
茵陳跌打 化庄品 發行
金耳環 花旗參

自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

林瑞臣 跌打刀傷 湯火損傷 跌打刀傷 湯火損傷 跌打刀傷 湯火損傷

跌打刀傷 湯火損傷 跌打刀傷 湯火損傷 跌打刀傷 湯火損傷

冰霜器具有限公司
Refrigeration Products Ltd.
Phone Trinity 1387
839 Cambie St. Vancouver, B. C.

此自動電力冰霜櫃每具售價... 壹百七十五元。或包用三年。分十八個月充銀期。



請看應驗膏丹丸散

鹹疔爛疔生肌散 每罇二元
專治下部疔瘡(凡)芒菓魚口便毒腫脹潰爛等症

掃毒皮膚癢痛散 每罇二元
專治皮膚紅腫癢痛成粒癬瘡等症

花柳拔毒丹 每罇壹元
專治花柳疔毒即愈

固精益腎丸 每罇壹元
專治心腎痛散每罇二元

斷根心腎痛散每罇二元

淋濁藥散每罇二元

兼刊便私取美人相思藥方經驗種子方秘傳久戰方祛風逐濕酒方用理跌打更妙光顧奉上

都朗度

林棟臣 醫科 柳花 婦科 眼兒 雜症 奇難
Din Yick Tong
100% Elizabeth St. Toronto Ont. Can.

固精益腎丸治各症如下
先天不足 後天失調 腎家衰弱 小便數多
精神不固 陽萎不舉 夜不安睡 手凍脚冷
腰膝軟痛 眼花耳鳴 血氣兩虛 陰虛癆咳
交戰不固 以上諸症 無不應驗
婦女從愛散每罇三元
暫包郵費COD不受空函不覆

本公司開辦二十年所賣之油漆及明油均用上等自製而價錢又非常相宜本公司兼售花紙種種式式異常齊備本公司貨真價實務求顧客滿意諸君光顧無任歡迎

General Paint Store
33 W. Hastings Vancouver, B. C.

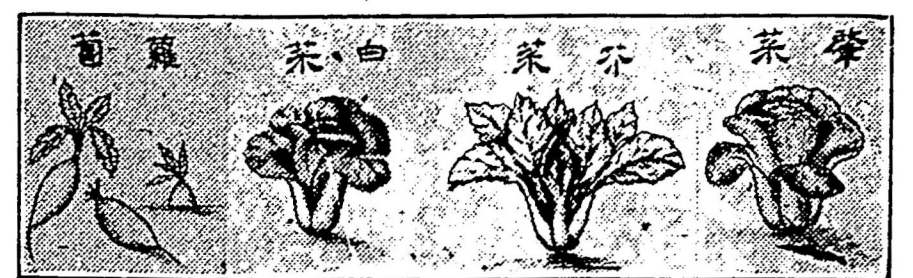
油漆及明油

本公司專製造冰霜器具發客：各種形式與大小均備：用電力自動運行：最合用於各咖啡店、西菜館、肉店、雜貨舖及旅館：請先調查檢視：然後訂購未遲。

本公司並招商代理：如有欲充經紀或賣手者：請來本公司總事務所或工廠面商。

本公司各冰櫃：俱在卑詩省：用卑詩省工人製造：不須納稅及交運費：贊助本省工業：便可挽回權利：於本身大有裨益：各冰櫃形式最新：裝配妥貼：請留意賜顧為荷。

廣萬生雜貨店 224 Georgia St. E. Vancouver, B. C. Kwong Man Sang Co.



業農產者注意 欲種好瓜菜種 請認明廣萬生 矮脚紹菜米 潮州芥菜米 白花芥蘭米 雪白蘿白米 芫茜松好米 冬瓜節瓜仁 苦瓜升瓜仁 荷蘭荳米 猪腸荳米

元發雜貨行

Yuen Fat Wah Jung CO. Ltd 236 Pender St. E. Phone Doug. 5583 Vancouver B. C.

新到 大鮮魚 六十磅庄大鱈魚 每箱拾三元半 六十磅庄大鱈魚 每箱十三元半 增新合日各樣 花號絲苗 時色鹹魚 樣用食鹹 胞樣俱全 任胞光顧 歡迎全品 元發祥 德忌利士街五五八三號 電話 元發祥 謹啟

茶啡加那臣汝 National Blend Tea Coffee Co. 10237 Jasper Ave. Edmonton Alta.

欲想飲好咖啡茶注意 啟者本公司設在煮市樓街(即)乞慎比公司對面專辦各項咖啡茶發行取價從廉照華英文來函或親臨均特別大減價計算祈為留心免失機會 另有大幫特等鈕羅字號咖啡每盞一磅庄現沽銀五毛隨時電話二二三二送上海 電話 2273

碧氏兄弟自由車公司廣告 啟者本公司開辦迄今已歷廿載之久素來交易公平價錢克己所代理之達治號Dodge貨車穩固耐用輸送敏捷久已遠近馳名前日美國古沙安得列氏往蒙古戈壁大沙漠探得古物探獲龍蛋均用達治號之車於此足證此車效能之佳也華客光顧請認明達治號之車為要

廣東新聞一

輪渡開行 須候水旬回漲 則就誤時 何難又被處罰 其餘望得之處尚多 因此航業公會經度派員面謁稅務司請求改善後 但稅務司以案關上級機關命令 無權變更 特暫緩施行 將上述困難情形 轉呈上海總稅務司核辦 應如何改善之處 再行定期施行云

心田織造公司 接續減價大平特平 各樣衣物仍舊八折 現整理各色羊毛線辦函索即寄 啟者本廠承接外埠友人來函雲曾向本公司遊埠經人購買羊毛衫本公司向未派人遊埠及為經紀關係有人假冒本公司名義向各商號行騙無礙本公司現為杜絕弊端及追究該事起見特登報追究如有僑胞能將該棍徒姓名及中西文收條憑證肯到衙門指證確鑿以候定案者 即謝花紅銀五百元正 決不食言此啟 買客注意 無論遠近不郵費買者自理每件衫附加郵費四毛五夾仔三毛 啟者本廠承接外埠友人來函雲曾向本公司遊埠經人購買羊毛衫本公司向未派人遊埠及為經紀關係有人假冒本公司名義向各商號行騙無礙本公司現為杜絕弊端及追究該事起見特登報追究如有僑胞能將該棍徒姓名及中西文收條憑證肯到衙門指證確鑿以候定案者 即謝花紅銀五百元正 決不食言此啟 買客注意 無論遠近不郵費買者自理每件衫附加郵費四毛五夾仔三毛

徵收加屬洪門第吉 次懇親會費通告 為通告事照得加屬洪門第吉次懇親會定期九月十八號在第一區明叻埠致公堂舉行根據向章每君額捐懇親會費壹元惟第一區乃懇親地點所在則該區各分堂會員每名額捐二元正查懇親代表會為本屬最高級機關堂務與革規章改良均資於切仰遵即將費繳納以資會用而策進行本堂幸甚全加致公堂總辦事處啟 民國廿一年四月廿日

介紹英文新書 本市西人探瑪氏近著有英文小冊子名曰日本為東亞之鯨魚又為加拿大之威脅此書題跋文句對吳淞砲台守軍力抗日賊事表示敬意書中內容敘述日人對坎拿大之野心令人讀之觸目驚心凡惡日賊侵我我國之愛國同胞宜購此小冊子壹卷以遺贈西友以減少日人對日之同情為幸探瑪氏會託本報代售該書每冊取價貳毫五仙特為介紹請速來購 本報營業部啟

嘉順公司 大帮靴平沽 皮好而軟硬適宜 照舊日平價 每對沽銀五元 地點：喜士定街四四四號

內科全生醫 余慎黃 症雜柳花科全外內童孩婦男理統 腳風癱扯內續跌白花 氣濕疽氣傷筋打濁柳 限日全愈 爛風癩鵝咳駁刀疔入 脚癱癰喉嗽骨傷疔骨

雲高 (美) (和) (棧) 華埠 行發味腊製精 Mee Wo Jan Co. Ltd. 517 Carrall Street Vancouver B. C. Phone Sey. 8705 願界矣佳味等本 一嘉膾取發材公 律客炙價行料司 歡大人之貨精採 迎小口廉色製用 光各久之 脂

濟世慈航 花柳丸 始創花柳扶元搜毒酒 花柳入骨搜毒丸 每樽五元 每樽三元 大盒十元 中盒五元 小盒三元 名馳三鞭補腎丸 必勝丸 始創花柳扶元搜毒酒 花柳入骨搜毒丸 每樽五元 每樽三元 大盒十元 中盒五元 小盒三元

山巴崙埠華僑洪門拒日會廣告 啟者本會前值日賊兇橫侵我瀕濱經捐大洋壹千四百元運回拾九路軍裝廷借蔣光鼐將軍由滬來電覆謝特將該電文譯錄如左俾眾週知山巴崙埠華僑洪門拒日會暨滙來大洋壹千四百元已收受不勝感謝四月五日上海蔡廷楷叩

加拿大各埠代理處均有發售 寄藥郵費 買者自理 藥目印便 函索即附

白洋樓書庄 Bok Young Low Book Shop 90 Pender St. E. Vancouver, B. C.

碧湖氏 經驗白濁葯水 專治宿娼之後小便刺痛不防試驗此藥水拔毒止痛試用壹樽包能全愈

新到唐山各種瓜仁菜米格外價廉 電話(詩磨) Phone Sey. 6721 Sang Lung Jan Co. 26 Pender St. W. Vancouver B. C. Can.

生隆棧參茸玉桂藥材 三鞭補腎丸小盒 貳元五 五元五 新到藥酒每樽貳元五

中原興發 正國壹正新 辦到 大絲絲 苗苗 宜發全品貨材味苗苗

中俄復交問題 應付方針分兩步 日俄對東北協定 中俄復交之前成立 政府最近一月

祖國新聞一 正陽被匪洗劫 蚌埠通訊 皖邊股匪攻陷正陽後 大肆劫掠 地方駐軍及團警 被繳去鎗

苗金麗先生現由祖國返回加境復執醫業茲 萬本行倘有患痔疾者知所問津焉

海狗鞭健腎丸 男子腎部虛弱速服 總發行 香港 德輔道中 壹六八 溫哥華代理 活生行 金利源

為君解決難題 香港天仁堂 治婦女經病赤白帶下 現君所願慮者精力不足子嗣維艱

萬育藥房 萬育藥房 代理 萬育藥房 萬育藥房

華僑旅館 Wah Que Rooms 501 Cormorant St. Victoria, B. C.

徐如悅 醫館現遷往丹 430 Dunlevy Ave. Vancouver B. C.

雲天生堂廣告 壯陽續嗣丸 種子妙靈丹 愛情花露用法

Hotel Windsor 52 E. Hastings 雲雲 疏疏 旅旅 館館

大便不通 此人曾經驗大便不通症極久 其療治之法 必能使同受此症之人痊愈

雲天生堂大藥房 雲天生堂大藥房 雲天生堂大藥房

慳聲

短篇 家庭福 (二) 閒人如我

關翁睹此情形不禁悲從中來：謂其妻曰：我一生信仰堪輿：奉養風鑑之七者：年無虛日：每日棄其業次：隨先生以追穴尋龍：以求牛眠吉地：前年得一穴于鳳山之巔：葬吾父于焉：云一二年後：必發：繼見阿壽之塾：生徒濟濟：阿買牧養有利：復告二老康寧：兄弟怡快：以為家庭之福：享受無窮：悉為是穴所賜：詎娶媳而後：家庭中時吵鬧：又復墮胎：前日以為家庭之福：今則淪為家庭之禍：豈非不得其穴：抑發未會其時：其妻曰：吾聞好山：先刻而後發：刻之慘者：則發亦盛：殆亦禍福所倚歟：翁沉思良久：頗趨其言：

壽買兄弟：久聞家居：而家中非有金穴：俗語說得好：貧相爭：餓相打：于是兄弟不時有間言：壽則待為兄長而殘弟：買則恃有勇力而侮兄：壽屢見凌：而力不足：思所以報復：乃于夜間懷刃：伺買于暗隙而刺之：果也：一擊而買斃：柳氏見夫已死：思為報復：乃于厨中操刀出：于壽背而斫之：壽殛：屈氏見而謂之曰：殺人者死：僕夫殺你夫：死之亦宜：是他非殺弟也：自殺也：柳以為她不受所天：乃置刀于旁而哭阿買：屈于其不意間：執刀而殺柳：關某夫婦目睹家庭喋血：死人如麻：正欲有言：屈曰：僕夫已死：夫仇已復：僕何生為：亦自刎：關翁指妻而泣曰：我向謂是山不吉：而爾則謂先刻而後發：今人已盡矣：發于何有：婦曰：有兩人在：寧不能老蚌吐珠乎：翁怒：觸塔而死： (完)

殺敵妙計

一條久失修破敗崎嶇的惠山路：向來使人有「建設局在幹什麼」的感想：近來：我們那苦守吳淞威震世界的一百五十六旅官兵開到無錫以後：這條路就有了復興的機會：前天我到惠山去：看見這條路上：佈滿了該旅的官兵三四百人：一個個精神抖擻：手持鐵鋤：或抬着沙泥：在忙着修復這條路的缺陷：額上的汗：已一滴一滴的落在沙土上：手裏還不停留地在動作：嘴裏面有的在談笑：有的在唱着廣東小調：啊：他們是多麼地忠勇：勤勞：外侮來了：立刻忘記了自己的生命：腳踏實地的去捍衛祖國：駐防的時候：也不虛耗國家的餉糧：當操練之餘：做些有利於人民的勞工：啊：真是可敬可愛的人民的軍隊：要比那些勇於內戰性於禦外的禍國殃民的軍隊來：真有天壤之別了：我因為被敬愛他們的心留住了一雙腳：先站着看他們工作：後來竟和他們談起話來了：他們中間：有一位姓唐的排長：告訴我這戰時他親身經歷過的一種殺敵妙計：聽道後：使我佩服得五體投地：現在且把他的話記在下面：

自從一八二八以後：我們在緊張的空氣中：人人都非常高興：高興的是殺敵的機會來了：報國的時候到了：大家的生命：都在革命的火線中活躍：抱着必勝之心：和倭寇拚命：有一次：大約是二月三四號的

國難臨頭須努力

時窮勵志在勞身

傍晚：我們一連人：在蘆溝橋附近：和敵人一小隊肉搏：雙方互有死傷：後來我們許敗：有一部份同志偽裝中彈：倒臥在死屍一起：將死屍身上的血：塗在自己的面上或身上：詐死：敵人以為我們真敗了：就乘勝追擊：當他們越過那堆死屍的時候：我們在假逃的隊伍：立刻集中：向後轉：猛烈反攻過去：敵人正待回頭：那知那堆死屍中間殺聲震天：突然跳出幾十個滿面鮮血的人來：手裏拿刀的也有：拿手鎗的也有：夾攻過來：截斷了他們的後路：於是這一小隊倭寇：嚇得魂不附體：手攙腳亂：不一會：都斷送在我們手裏：殺得他們沒一個生還：真是一件最痛快的事：

良的政績：一些沒有表見：只聽得某也買某大洋房為住宅：某也購某大花園為別墅：某新娶嬌妻：某新納嬖妾：我不解在此廉潔政府之下：何來此借大金錢：以供其窮奢極欲的資料：這原是一個很大的疑點：「劫鈞者誅：竊國者侯」：原是我國政治上的傳統政策：現在特設懲治貪污法庭：天然又是幾位竊鈞的仁兄倒霉：但是竊鈞者流：比比皆是：懲不勝懲：治不勝治：結果惟有再做一篇官樣文章：「殺一隻狗：給活猴看看」：此外無非處於超法律的地位：所謂鴻飛冥冥：七人何算：故語曰：法之不行：自上犯之：

宋美齡擊隨之小孩

蔣夫人宋美齡之芳名：不得聞者多矣：日昨蔣介石由京西上：宋亦隨行：據南京報載：當蔣扶宋登應瑞艦時：宋乃擊一可愛之小孩：追隨以至清潔室中：是今日之蔣夫人：已有天真爛漫之孩提環境於前矣：惟該孩提之童：男乎女乎：與蔣夫人有何關係乎：吾人殊未前聞：

懲治貪污專庭

前日京電：懲治貪污專庭案：正由司法部起草懲治條例組織規則：一候草竣：經立法院通過公佈：在此又廉又潔的政府之下：原不應再會發現貪贓枉法的官吏：但自近年來：看看各部門：各機關：循

元六磅每參等乙 元八磅每參等甲 元十磅每參種大別特



此如枝枝 此如枝枝 此如枝枝

THE INTERNATIONAL GINSENG CO.
353 Third Ave.
New York City, N. Y., U. S. A.

萬國洋參公司執事鑒
懇照下列地址寄來.....

每磅十元之特別大種參——磅
每磅八元之甲等參——磅
每磅六元之乙等參——磅

姓名：_____

英文地址

中西印務局

機器齊備 字粒俱新 排版雅觀 印刷精良 取價低廉 交件迅速 僑胞惠顧 無任歡迎

售發印期日動活文中幫大
五毛二元一只每
奉寄即當開取蒙如備印本樣章圖

HO SUN HING CO.
258 1/2 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.

啓謹 芳翰林 棠立林 人理司

JONES PHARMACY

忠士藥材舖告白

本店聘定藥劑專家專接携來之醫生藥方按照用最好藥品配合能發付上並做洗相晒相及放相生意玲瓏妥當華友垂顧無任歡迎

電話係倫360 Hastings及Healey街角

10 Cents TAXI 10 Cents

程動可就 仙十

何必搭街卡呢！

雲埠歷史以來最低之價目

由上車起計每半英里 十仙

由華區至詩不亞碼頭 二毛

由雲埠至二埠 二元五毛

一人至四人價目同計

電話 詩摩五二五 喜市定街西九壹四號

武毛五機車有限公司啟

遷移廣告

本社現遷往飛矢街門牌貳百壹拾六號即在致公堂新購置之樓下處為此佈告如各處堂社嗣後有函牘文件惠與本社者請照下列英文住址寄來無誤

Part Ooon Club 216 Pacific Ave. Winnipeg, Man. Can.

花旗參大減價

本公司選擇最優的花旗參 奉獻于諸君凡曾與本公司交易者對於貨物之優美價錢之相宜無不滿意也

敬啟者：弟現在卡架利埠開設中華藥房壹所：選擇古今有效力的膏丹丸散藥水藥油方劑：不惜重資：精工配製百餘種：對於治療各種內外奇難雜症之藥：應有盡有：現新張伊始：故將歷年發售之馳名藥品：減價兩星期：由三月廿日起：至三月廿五日止：僑胞購買護身藥品：請勿失良機：

中華藥房新張大廉價

大英利埠中華藥房
Chinese Herb Co.
Victoria Apts Phone M. 9920
Room No. 202
326, 8th Ave. East,
Calgary, Alta.

尾步旅館

本旅館共有房室九十間：單房雙房俱備：日夜冷熱水應用：大寒有汽龍致暖：且地方潔淨：常有升降機：利便上落：光顧租特別相宜：華友：凡願極歡迎：本旅館：門牌喜士定街東壹七號：電話線失應四八四八〇

大羅仙

●算命價格
小批八字一元
加批八字二元
中批星盤五元
大批星盤拾元

●萬里雲埠瑞英昌
Sui Ying Chong Co.
553 Carrall St.
Vancouver B. C.

聘有華人
經紀賣紙料

各款紙料如紙袋、紙、包物紙等、等文房用具、學校用品、應有盡有、特聘華人經紀、與貴客接洽、必更為利、便、幸祈留心、光顧、

Vancouver Pacific Paper Co., Ltd.
電話：六五五五

問症標準如下

(一)職業年齡居處(四)現時症狀之情形(七)胃口思食否
(二)病因及起始年月(五)身有寒熱否(八)腹部脹痛否
(三)延醫服藥之經過(六)口舌乾渴否(九)大小便通利否

加拿大各埠代理處

雲高華 廣裕隆 金利源 活生行 門牌各報均有
域多利 裕輪號 興利號
都蘭度廣恒泰 Kwong Hong Tai Co. Toronto, Ont.
20 Elizabeth St.
滿地好良棧 Leong Jung Co. Montreal, Que.
92 LaSalle St.
滿地好新共和 奶架伙共和
溫地好廣和昌 Onong Wo Chong Kee Co.
270 Pacific Ave. Winnipeg, Man.
錦祿廣利榮 P. O. Box 142 Kamloops, B.C.
舞市阻同益隆公司 同興公司 民權
雷振打益利隆 Yick Lee Lung
1747 Broad St. Regina, Sask.

大羅仙

●算命價格
小批八字一元
加批八字二元
中批星盤五元
大批星盤拾元

●萬里雲埠瑞英昌
Sui Ying Chong Co.
553 Carrall St.
Vancouver B. C.

聘有華人
經紀賣紙料

各款紙料如紙袋、紙、包物紙等、等文房用具、學校用品、應有盡有、特聘華人經紀、與貴客接洽、必更為利、便、幸祈留心、光顧、

Vancouver Pacific Paper Co., Ltd.
電話：六五五五